

RFP 21-58030 Q&A Q7-9

Q7. I would like to request you to amend the closing date of the proposal " Immigration Services for the National Research Council (NRC)", bid solicitation no: 21-58030, Date: 09-16-2021. The actual closing date was 10/12/2021. However, request you to extend the closing date till 20th October 2021.

A7. The closing date will not be extended as there is no reason to justify an extension at this time.

Q8. Here what does it mean "Comparable to NRC"? Our consultancy firm worked for more than 100 LMIA applications for various employers mostly business firms. Is it okay if we put a reference for those businesses?

A8. As per the description in R-3: a) Comparability to NRC in terms of employer (NRC Similar in size of employees, geographically disperse, and with specific immigration needs i.e. for scientific or research based roles, use of LMIA and or exemption codes, work permit and permanent residency applications

NRC's current employee population is approximately 4300.

Q9. Here how do bidders demonstrate the capacity of their English and French language capacity? Do they need to submit any language test certificate like IELTS or TEF? Please clarify.

A9. Language test certificates are not required as proof of capacity. Bidders should demonstrate how they meet the mandatory criteria using examples such as having dedicated English and French teams, that all their bilingual immigration lawyers are accredited with the Quebec bar association or via their clients that are bilingual organizations. i.e. other Government of Canada departments and / or organizations based in both English and French provinces or countries

---

Q7. Je voudrais vous demander de modifier la date de clôture de la proposition " Services d'immigration pour le Conseil national de la recherche (CNR) ", appel d'offres n° 21-58030, date : 16/09/2021. La date de clôture actuelle était le 10/12/2021. Cependant, nous vous demandons de prolonger la date de clôture jusqu'au 20 octobre 2021.

R7. La date de clôture ne sera pas prolongée car il n'y a aucune raison de justifier une prolongation pour le moment.

Q8. Que signifie ici "comparable au CNR" ? Notre cabinet de conseil a travaillé sur plus de 100 demandes d'EIDP pour divers employeurs, principalement des entreprises commerciales. Est-il possible de mettre une référence pour ces entreprises ?

R8. Selon la description de E-3 : a) Comparabilité au CNRC en tant qu'employeur (semblable au CNRC sur le plan du nombre d'employés, de la dispersion géographique et des besoins spécifiques en matière d'immigration [besoins des rôles de scientifique et de chercheur,

utilisation de l'EIMT ou de codes de dispense, demandes de permis de travail et de résidence permanente]).

L'effectif actuel du CNRC est d'environ 4300 employés.

Q9. Ici, comment les soumissionnaires démontrent-ils la capacité de leurs compétences linguistiques en anglais et en français ? Doivent-ils soumettre un certificat de test de langue comme IELTS ou TEF ? Veuillez clarifier.

R9. Les certificats de tests linguistiques ne sont pas requis comme preuve de capacité. Les soumissionnaires doivent démontrer comment ils répondent aux critères obligatoires en utilisant des exemples tels que des équipes dédiées à l'anglais et au français, que tous leurs avocats bilingues spécialisés en immigration sont accrédités par le Barreau du Québec ou par leurs clients qui sont des organisations bilingues, c'est-à-dire d'autres ministères du gouvernement du Canada et/ou des organisations basées dans des provinces ou des pays anglophones et francophones.